



ภาคผนวก

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

Copyright© by Chiang Mai University

All rights reserved

ภาคผนวก ก

คำชี้แจงสำหรับอาสาสมัครผู้เข้าร่วมโครงการวิจัย

เลขที่.....

ชื่อโครงการ ความชุกของการตรวจพบเซลล์เยื่อปากมดลูกผิดปกติ ในผู้ติดเชื้อเอชไอวี
โรงพยาบาลสันกำแพง จังหวัดเชียงใหม่

ชื่อผู้ศึกษา นางจันทร์ฉาย คีนมาเมือง นักศึกษาปริญญาโทสาขาสาธารณสุขศาสตร์ ภาควิเศษ
คณะบัณฑิตศึกษาศาน มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ผู้ศึกษาขอเชิญท่านเข้าร่วม โครงการการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ โดยผู้ศึกษาอธิบาย
ให้ท่านทราบพร้อมกันเปิดโอกาสให้ท่านอ่านเกี่ยวกับข้อมูลข้างล่างก่อน หากท่านมีข้อสงสัยใด
เกี่ยวกับการศึกษารวมถึงสิทธิของท่านกรุณาซักถามจากผู้ศึกษา หากท่านตัดสินใจเข้าร่วมการศึกษา
ท่านจะได้สำเนาใบยินยอมที่ท่านเซ็นชื่อกำกับไว้ 1 ฉบับ ผู้ศึกษารู้สึกยินดีที่ท่านได้สละเวลาอ่าน
ข้อมูลดังต่อไปนี้

วัตถุประสงค์การศึกษาครั้งนี้

การศึกษานี้เป็นการศึกษา ความชุกของการตรวจพบเซลล์เยื่อปากมดลูกผิดปกติ ใน
ผู้ติดเชื้อเอชไอวี โรงพยาบาลสันกำแพง จังหวัดเชียงใหม่

ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ

1. ทราบความชุกของการตรวจพบเซลล์เยื่อปากมดลูกผิดปกติ ในผู้ติดเชื้อเอชไอวี
โรงพยาบาลสันกำแพง จังหวัดเชียงใหม่
2. ใช้เป็นแนวทางในการปรับแบบแผนการดูแลสตรีผู้ติดเชื้อเอชไอวี ในการตรวจคัดกรอง
มะเร็งปากมดลูก โรงพยาบาลสันกำแพง จังหวัดเชียงใหม่
3. ใช้เป็นแนวทางในการประชาสัมพันธ์ให้สตรีผู้ติดเชื้อเอชไอวี เห็นความสำคัญและมารับ
การตรวจคัดกรองมะเร็งปากมดลูกมากขึ้น

4. ใช้เป็นข้อมูลพื้นฐานในการศึกษาวิจัยเพิ่มเติมต่อไป

การปฏิบัติตัวของอาสาสมัคร

1. ท่านจะได้รับการให้ความรู้เกี่ยวกับ โรคมะเร็งปากมดลูก และขั้นตอนการตรวจแพปสเมียร์
2. ท่านสามารถเลือกวัน เวลา ในการเข้ารับการตรวจแพปสเมียร์ ได้ตามวัน เวลาที่กำหนด
3. ท่านจะได้รับจดหมายแจ้งผลการตรวจแพปสเมียร์ ภายหลังจากการตรวจ ประมาณ 1 เดือน ทางไปรษณีย์
4. หากผลการตรวจแพปสเมียร์ผิดปกติ ท่านจะได้รับการส่งต่อการรักษาตามสิทธิของท่าน

ค่าชดเชยและ/หรือการรักษาที่ได้รับ

ในการศึกษาครั้งนี้ ในกรณีที่ท่านมีผลการตรวจการตรวจแพปสเมียร์ผิดปกติ ท่านจะได้รับการประสานการส่งต่อข้อมูลเพื่อการดูแลรักษาสุขภาพของท่าน ตามสิทธิบัตรประกันสุขภาพที่ท่านมี โดยระบบของโรงพยาบาลสันกำแพง

สิทธิการบอกเลิกการเข้าร่วมโครงการหรือทางเลือกของท่าน

ท่านสามารถจะเลือกเข้าร่วม โครงการหรือไม่เข้าร่วม โครงการก็ได้ หรือถ้าท่านเลือก เข้าร่วมโครงการแล้ว แต่ท่านอยากจะออกจากโครงการ ท่านก็สามารถทำได้ตลอดเวลาโดย ไม่มีความผิดหรือสูญเสียผลประโยชน์ใดๆ ทั้งสิ้น

ค่าตอบแทนหรือค่าใช้จ่าย

ท่านจะ ไม่ได้รับค่าตอบแทนใดๆ และท่านไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายในการตรวจแพปสเมียร์

การเก็บความลับของอาสาสมัครและข้อมูลการวิจัย

1. ผู้วิจัยจะไม่เก็บสำเนาของกลุ่มตัวอย่างไว้ จะเก็บรักษาเฉพาะข้อมูลที่ได้ลงบันทึกใน อิเล็ก

ทรอนิกส์ ไฟล์ โดยมีเฉพาะรหัสเลขที่ (ID) ซึ่งไม่ปรากฏชื่อของผู้เข้าร่วมวิจัย

2. การตีพิมพ์รายงาน จะเผยแพร่ข้อมูลในภาพรวม จะไม่ระบุชื่อ หรือตัวบุคคลและจะไม่มี

ภาพถ่ายที่ปรากฏหน้าของผู้เข้าร่วมการวิจัย ผลการศึกษาไม่มีผลกระทบต่อผู้เข้าร่วมการวิจัย

แบบยินยอมโดยสมัครใจเข้าร่วมโครงการตรวจคัดกรองมะเร็งปากมดลูก โดยวิธีแพปสเมียร์

ในผู้ติดเชื้อ เอชไอวี

ข้าพเจ้า..... อายุ.....ปี ได้รับการอธิบายจากผู้ดำเนินโครงการตรวจคัดกรองมะเร็งปากมดลูก โดยวิธีแพปสเมียร์ ในผู้ติดเชื้อ เอชไอวี จนเข้าใจถึงวัตถุประสงค์ของโครงการฯ วิธีการ รวมทั้งกระบวนการในการตรวจตลอดจนการติดตามการดูแลรักษาทุกประการเป็นอย่างดีแล้ว

ข้าพเจ้ายินดีให้คณะผู้ทำการรักษาพยาบาล ทำการตรวจร่างกาย โดยการตรวจคัดกรองมะเร็งปากมดลูกด้วยวิธีแพปสเมียร์

ข้าพเจ้ารับรองว่า การเข้าร่วมโครงการเป็นความสมัครใจของข้าพเจ้าเอง และทราบดีว่า ข้าพเจ้ามีสิทธิ์ที่จะถอนตัวออกจากโครงการนี้เมื่อใดก็ได้ ทั้งนี้จะไม่มีผลกระทบใด ๆ ต่อข้าพเจ้า

ผู้เข้าร่วมโครงการ

.....

(.....)

วันที่...../...../.....

พยาน

(.....)

วันที่...../...../.....

พยาน

(.....)

วันที่...../...../.....

ภาคผนวก ข

แบบเก็บข้อมูลทั่วไปจากเวชระเบียน

เลขที่.....

1. ชื่อ - สกุล.....อายุ.....ปี
2. ที่อยู่.....
3. สถานภาพสมรส () 1 คู่ () 2 หม้าย หย่า แยกกันอยู่ () 3 โสด
4. การศึกษา () 1 ไม่ได้รับการศึกษา () 2 ประถมศึกษา () 3 มัธยมศึกษา
() 4 อนุปริญญา () 5 ปริญญาตรีขึ้นไป
5. อาชีพ () 1 รับจ้าง () 2 แม่บ้าน () 3 ค้าขาย
() 4 เกษตรกรรม () 5 รับราชการ/ รัฐวิสาหกิจ () 6 อื่น ๆ
6. รายได้ต่อเดือน () ไม่มีรายได้ () น้อยกว่า 1,000 บาท
() 1,001 - 2,000 บาท () 2,001 - 3,000 บาท
() 3,001 - 4,000 บาท () 4,001 - 5,000 บาท
() 5,001 - 10,000 บาท () มากกว่า 10,000 บาท
7. ประวัติประจำเดือน () LMP วันที่..... () Menopause () Amenorea
8. ประวัติการตั้งครรภ์ Para..... last.....ปี
9. ประวัติการคุมกำเนิดปัจจุบัน โดยวิธี (ตอบได้มากกว่า 2 ข้อ)
() ยาฉีดคุมกำเนิด () ยาฝังคุมกำเนิด
() ถุงยางอนามัย () ยาเม็ดคุมกำเนิด () ไม่คุมกำเนิด
9.1 ระยะเวลาที่คุมกำเนิดโดยวิธีนี้.....เดือน.....ปี
10. ทราบ การวินิจฉัยการติดเชื้อ เอชไอวี เมื่อ พ.ศ.....
11. ตรวจ CD4 ครั้งสุดท้าย วันที่.....
ผล CD4.....cells CD4%
12. ตรวจ viral load ครั้งสุดท้ายวันที่..... ผลการตรวจ.....
การรับประทานยาต้านไวรัสเอดส์ (Anti-Retrovirus)
() ไม่ได้รับ
() ได้รับ
เคยรับยาต้านไวรัสสูตร 1 ได้เก่า.....ระยะเวลา.....ปี

เคยรับยาต้านไวรัสสูตร 2 ได้แก่ยา.....ระยะเวลา.....ปี

เคยรับยาต้านไวรัสสูตร 3 ได้แก่ยา.....ระยะเวลา.....ปี

13. ตรวจคัดกรองมะเร็งปากมดลูก (Pap smear) ครั้งสุดท้ายวันที่...../...../.....

14. วันที่ตรวจ pap smear.....

ผลการตรวจ Pap smear

- With in normal
- Atypical squamous cells undetermined significance (ASC-US)
- Atypical squamous cells cannot exclude HSIL (ASC-H)
- Low grade squamous intraepithelial lesion (LSIL)
- High grade squamous intraepithelial lesion (HSIL)
- Atypical glandular cells favor neoplasia
- Adenocarcinoma
- Other malignant neoplasia

15. วันที่ตรวจ Colposcopy.....

ผลการตรวจ Colposcopy

- Normal
- Low grade SIL
- High grade SIL
- Suspected invasive

ผลการตรวจชิ้นเนื้อ / การวินิจฉัยทางพยาธิวิทยา (Colposcopy biopsy)

- Negative
- Cervicitis
- CIN I or mild dysplasia
- CIN II or moderate dysplasia
- CIN III or severe dysplasia
- CIS or squamous cell carcinoma in situ with glandular involvement
- CIS or squamous cell carcinoma in situ
- Invasive squamous cell carcinoma
- Adenocarcinoma in situ of cervix
- Adenocarcinoma of cervix

ประวัติผู้เขียน

ชื่อ - สกุล	นางจันทร์ฉาย กีนมาเมือง
วัน เดือน ปี เกิด	25 มีนาคม 2511
ภูมิลำเนาเดิม	จังหวัดเชียงใหม่
ประวัติการศึกษา	สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาตรี ประกาศนียบัตร การพยาบาลและการผดุงครรภ์ วิทยาลัยพยาบาลลำปาง จังหวัดลำปาง พ.ศ.2535 สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาโท สาขาพยาบาลศาสตรบัณฑิต มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมมาธิราช จังหวัดนนทบุรี พ.ศ.2540
ประวัติการทำงาน	โรงพยาบาลฝาง อำเภอฝาง จังหวัดเชียงใหม่ พ.ศ. 2535-2541 สำนักงานสาธารณสุขจังหวัดเชียงใหม่ พ.ศ. 2541-2544 โรงพยาบาลสันกำแพง อำเภอสันกำแพง จังหวัดเชียงใหม่ พ.ศ. 2544-ปัจจุบัน

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

Copyright© by Chiang Mai University

All rights reserved